



КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

Distr.
GENERAL

TD/B/C.5/ORIGIN/100
28 September 1999

RUSSIAN
Original: SPANISH

СОВЕТ ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

ВСЕОБЩАЯ СИСТЕМА ПРЕФЕРЕНЦИЙ

Правила происхождения

Записка секретариата ЮНКТАД

В настоящем документе содержатся соответствующие выдержки из сообщения, полученного от Чили 1/.

Чили

"...имеет честь настоящим препроводить образцы подписей должностных лиц Национальной торговой палаты, Национальной службы рыболовства и Объединения по развитию обрабатывающего сектора, которые уполномочены заверять сертификаты происхождения.

...сообщить, что с 6 августа 1999 года Национальная лесохозяйственная корпорация (КОНАФ) прекратила выполнение функций органа, осуществляющего сертификацию необработанной древесины, относящейся к разделам 4401-4405 согласованной системы. Функции, осуществлявшиеся КОНАФ, были переданы Национальной торговой палате, и, таким образом, соответствующие сертификаты будут подписывать должностные лица, аккредитованные в настоящее время при Национальной торговой палате" 2/.

1/ Предыдущие уведомления см. TD/B/C.5/ORIGIN/8, 60, 62, 71, 88 и 92.

2/ См. приложение.